



Your PDF Guides

You can read the recommendations in the user guide, the technical guide or the installation guide for SONY KD43X8309. You'll find the answers to all your questions on the SONY KD43X8309 in the user manual (information, specifications, safety advice, size, accessories, etc.). Detailed instructions for use are in the User's Guide.

User manual SONY KD43X8309

User guide SONY KD43X8309

Operating instructions SONY KD43X8309

Instructions for use SONY KD43X8309

Instruction manual SONY KD43X8309



[You're reading an excerpt. Click here to read official SONY
KD43X8309 user guide
http://yourpdfguides.com/dref/5819558](http://yourpdfguides.com/dref/5819558)

Manual abstract:

@@Välj HDMI- eller SCARTanslutning. @@@@Válassza a HDMI vagy a SCART kapcsolatot. További csatlakozási információkért tekintse meg a Felhasználói útmutatót. *1 STB rögzítési funkcióval, csatlakozzon a aljzathoz a kábeles vételhez. *2 A csatlakozók és címkék a televízió típusától függően változhatnak. © 2015 Sony Corporation Printed in Malaysia 4-559-967-11(1) M6 × 12 M5 × 20 (4) KD-75/65X850xC (1) KD-75/65X850xC (2) * M5 × 16 KD-75/65X850xC KD-55X850xC, KD-49/43X830xC (1) * (4) 3 1.5 NΠm/1,5 NΠm {15 kgfΠcm} M6 × 12 3 1.5 NΠm/1,5 NΠm {15 kgfΠcm} *1 STB with recording function, connect to for cable reception. *2 Terminals and labels may vary depending on TV model. Raccordements de l'antenne ou du câble d'antenne (A), avec un décodeur terrestre/câble (B).

Sélectionnez le raccordement HDMI ou Péritel (SCART). Pour en savoir plus sur les raccordements, consultez le Guide de référence. *1 STB avec fonction d'enregistrement, connexion à pour la réception par câble. *2 Les bornes et les étiquettes peuvent varier selon le modèle de téléviseur. Tilslutninger til antenne og kabel-TV (A) med satellit/ kabel-set-top-boks (B).

Vælg HDMI- eller SCARTtilslutning. Se Referencevejledningen for at få yderligere oplysninger. *1 STB med optagefunktion, tilslut til for kabelmodtagelse. *2 Terminaler og etiketter kan være forskellige, afhængigt af TV-model. Conexiuni pentru antenă prin satelit sau cablu (A), cu decodor terestru/pentru cablu (B). Selectați conexiunea HDMI sau SCART. Consultați documentul Ghid de referință pentru informații suplimentare despre conexiuni. *1 Pentru STB cu funcție de înregistrare, conectați-vă la pentru recepție prin cablu. *2 Bornele și etichetele pot varia în funcție de modelul televizorului. Conexiones para antena o cable de antena (A), con decodificador terrestre o por cable (B). Seleccione conexión HDMI o SCART. Consulte la Guía de referencia para obtener más información sobre la conexión. *1 STB con función de grabación, conecte para la recepción por cable. *2 Los terminales y las etiquetas pueden variar en función del modelo de televisor. Liitännät maanpäälliselle tai kaapeliantennille (A) antenni-/kaapeliverkon digisovittimen (B).

Valitse HDMI- tai SCART-liitäntä. Katso tarkemmat liitäntätiedot viiteoppaasta. *1 Liitä tallentava digisovitin -liitäntään kaapelivastaanottoa varten. *2 Liitimet ja tarrat voivat vaihdella TV-mallin mukaan. Свързване на ефирна или кабелна антена (A) с приемник за наземна/цифрова телевизия (B). Изберете свързване чрез HDMI или SCART. Вижте информацията за продукта за допълнителна информация относно свързването. *1 STB с функции за запис, свържете се към за кабелна връзка. *2 Клемите и стикерите може да се различават в зависимост от модела телевизор. KD-55X850xC, KD-49/43X830xC (2) KD-55X850xC, KD-49/43X830xC (6) Reference Guide Guide de référence Guía de referencia Referentiegids Referenzanleitung Guida de referència Guida di riferimento Referenzmaterial R03 R03 Aansluitingen voor een (kabel)antenne (A), met terrestrische/kabelsettopbox (B).

Kies voor een HDMI- of SCART-aansluiting. Raadpleeg de Referentiegids voor extra informatie over de aansluiting. *1 STB met opnamefunctie: sluit aan op voor kabelontvangst. *2 De aansluitingen en labels kunnen verschillen afhankelijk van het model van de televisie. Tilkoblinger for antenne eller kabelantenne (A), med landlig/kabeldekoder (B).

Velg HDMI- eller SCARTtilkobling. Se Referanseveiledning for mer informasjon om tilkobling. *1 STB med opptaksfunksjon, koble til for kabelmottak. *2 Terminaler og etiketter kan variere avhengig av TV-modellen. Συνδέσεις για κεραία (A), με επίγειο/καλωδιακό αποκωδικοποιητή (B). Επιλέξτε σύνδεση HDMI ή SCART. Ανατρέξτε στον Οδηγό αναφοράς για πρόσθετες πληροφορίες σύνδεσης. *1 STB (αποκωδικοποιητής) με λειτουργία εγγραφής, για καλωδιακή λήψη, συνδέστε στο *2 Οι ακροδέκτες και οι ετικέτες μπορεί να διαφέρουν ανάλογα με το μοντέλο τηλεόρασης. GB FR ES NL DE PT IT SE DK FI NO PL CZ SK HU RO BG GR TR Television Startup Guide Guide de démarrage Guía de inicio Beknopte gids Einführungsanleitung Guia de inicio Guida di avvio Startguide Startvejledning Aloitusopas Startveiledning Przewodnik uruchamiania Počáteční instrukce Návod na spuštění Használatbavételi útmutató Ghid de inițiere Кратко ръководство Οδηγός έναρξης Başlangıç Kılavuzu GB FR ES NL DE PT IT SE DK Television Startup Guide Referencevejledning Viiteopas Referanseveiledning Przewodnik FI NO PL CZ SK HU Referenční příručka Referenčná príručka Felhasználói útmutató Ghid de referință Информация за продукта RO BG GR TR Οδηγός αναφοράς Başvuru Kılavuzu Руководство по началу работы RU Посібник із початку роботи UA Verbindungen für Antennenanlage oder Kabelantenne (A) mit terrestrischer/Kabel-Set-Top-Box (B).



[You're reading an excerpt. Click here to read official SONY](#)

[KD43X8309 user guide](#)

<http://yourpdfguides.com/dref/5819558>

Wählen Sie die HDMI- oder SCART-Verbindung. Weitere Verbindungsinformationen finden Sie in der Referenzanleitung. Podłączenie anteny naziemnej lub sygnału kablowego (A), z kablowym/satelitarnym urządzeniem STB (B). Wybierz podłączenie HDMI lub SCART. Patrz Przewodnik uruchamiania w celu uzyskania szczegółowych informacji na temat podłączenia.

*1 STB z funkcją nagrywania, podłącz do w przypadku odbioru kablowego. *2 Gniazda i ich oznaczenia mogą się różnić, w zależności od modelu telewizora. Karasal/kablo yayını STB (Set Top Box) (B) ile anten veya anten kablosu (A) için bağlantılar. HDMI veya SCART bağlantısını seçin. Bağlantılarla ilgili daha fazla bilgi için bkz. Başvuru Kilavuzu. *1 Kayıt işlevli STB'de, kablo sinyali alımı için ile gösterilen yuvaya bağlayın. *2 Terminaller ve etiketler televizyon modeline bağlı olarak değişiklik gösterebilir. *Only on limited region/country. *Uniquement dans certains pays/régions. *Solo en algunos países/regiones. *Beperkt tot bepaalde regio's/landen. *Nur in bestimmten Regionen/Ländern. *Apenas em determinadas regiões/países. *Solo in regioni/paesi limitati.

*Begränsad till vissa regioner/länder.

*Ikke i alle lande/områder. *Vain rajoitetuilla alueilla/maissa. *Kun i begrenset region/land. *Tylko w niektórych regionach/krajach. *Pouze v omezených oblastech/zemích.

*Iba v obmedzenom počte regiónov alebo krajín. *Csak egyes régiókban/országokban. *Numai în anumite regiuni/țări. *Само в ограничени региони/държава. *Μόνο σε περιορισμένες περιοχές/χώρες. *Sadece belirli bölgelerde/ülkelerde. *Только в определенных регионах/странах. *Не в усіх країнах і регіонах. Refer to "Safety Information" in the Reference Guide before transporting the TV. Reportez-vous aux « Consignes de sécurité » du Guide de référence avant de transporter le téléviseur.

Consulte la "Información de seguridad" de la Guía de referencia antes de transportar el televisor. Raadpleeg "Veiligheidsinformatie" in de referentiehandleiding vooraleer u de televisie vervoert. Schlagen Sie unter „Sicherheitsinformationen“ im Referenzleitfaden nach, bevor Sie das Fernsehgerät transportieren. Consulte "Informações de segurança" no Guia de Referência antes de transportar o televisor. Consultare "Informazioni di sicurezza" nella Guida di riferimento prima di trasportare il televisore. Läs "Säkerhetsinformation" i referensguiden innan TV:n transporteras. Se "Sikkerhedsoplysninger" i referencevejledningen før transport af tv'et. Lue viiteoppaan "Turvallisuusohjeet" ennen TV:n kuljettamista. Henvi til "Sikkerhetsinformasjon" i referanseveiledningen før du transporterer TV-en. Patrz „Informacje dotyczące bezpieczeństwa” w Instrukcji przed przystąpieniem do transportowania telewizora.

Před přepravováním televizoru nahlédněte do části „Bezpečnostní informace“ v referenční příručce. Pred prenášaním TV prijímača si pozrite časť „Informácie o bezpečnosti“ v referenčnej príručke. A tv áthelyezése előtt olvassa el a Referencia útmutató „Biztonsági előírások” szakaszát. Consultati „Informații privind siguranța” în manualul de referință înainte de a transporta televizorul. Подключення для ефірної чи кабельної антени (А), з ефірним/кабельним декодером (В). Виберіть підключення HDMI або SCART. Додаткову інформацію щодо підключення дивіться в Довідковому посібнику. *1 STB з функцією записування, підключіть до гнізда для кабельного телебачення. *2 Гнізда і позначення можуть відрізнятися залежно від моделі телевізора.

Название продукта: Телевизор Назва виробу: Телевізор A 1 KD-75/65X850xC ROUTER 4 KD-75/65X850xC 1 Help Help Guide B □ □ HELP ROUTER 2 KD-55X850xC 2 [http://rd1.sony.net/help/tv/caep1/h_eu/Help Guide](http://rd1.sony.net/help/tv/caep1/h_eu/Help%20Guide) : Information on how to use the TV's features. Available on both the TV and the Web. Guide d'aide : informations sur le mode d'emploi des fonctions du téléviseur. Disponible à la fois sur le téléviseur et sur le Web. Guía de Ayuda : información sobre cómo utilizar las prestaciones del televisor. Disponible tanto en el televisor como online. Helpgids : informatie over het gebruik van de tv-functies. Beschikbaar via de tv en het internet.

Przewodnik pomocniczy : informacje o sposobie korzystania z funkcji telewizora. Dostępne zarówno w telewizorze, jak i w Internecie. Uživatelská příručka : Informace o používání funkcí televizoru. K dispozici v televizoru i na internetu. Příručka : Informácie o používaní funkcií TV prijímača. Dostupná v TV prijímači a na internete. Súgóútmutató : Információk a tv funkcióinak használatáról. A tv-készüléken és online is elérhető. Ghid de asistență : Informații despre modul de utilizare a caracteristicilor televizorului. Disponibil atât la televizor, cât și pe web.

Помощно ръководство : информация относно използването на функциите на телевизора. Налично и в телевизора и в интернет. Οδηγός βοήθειας : Πληροφορίες σχετικά με τον τρόπο χρήσης των δυνατοτήτων της τηλεόρασης. Διαθέσιμος στην τηλεόραση και στον Ιστό.



[You're reading an excerpt. Click here to read official SONY](#)

[KD43X8309 user guide](#)

<http://yourpdfguides.com/dref/5819558>

Yardımlı Kılavuzu : Televizyon özelliklerinin nasıl kullanılacağıyla ilgili bilgiler.

Hem televizyonda hem de web'de bulunur. Справочное руководство : информация об использовании функций телевизора.

@@@Se vejledning, der fulgte med routeren, for routerindstillinger. Internet-yhteys langaton (A), kiinteä (käytä luokan 7 LAN-kaapelia) (B). Katso reitittimen asetukset reitittimen mukana toimitetusta käyttöohjeesta.

Internett-tilkobling trådløs (A), kablet (bruk kategori 7 LAN-kabel) (B). Henvis til veiledningen som fulgte med ruteren for informasjon om ruterinnstillingene.

Połączenie internetowe bezprzewodowe (A), przewodowe (użyj kabla LAN kategorii 7) (B). Patrz instrukcja dostarczona z routerem odnośnie do ustawień routera. Připojení k internetu bezdrátové (A), Pevná síť (použijte kabel LAN kategorie 7) (B). Informace o nastaveních routeru naleznete v návodu dodaném s routerem. Интернетové pripojenie bezdrôtové (A), káblové (použite kábel siete LAN kategórie 7 LAN) (B). Informácie o nastavení smerovača nájdete v návode dodanom spolu so smerovačom. Internetkapcsolat, vezeték nélküli (A), vezetékes (használgjon Category 7 LAN-kábelt) (B). Az útválasztó beállításaival kapcsolatosan tekintse meg az útválasztóhoz mellékelt útmutatót.

Conexiune la Internet fără fir (A), cu cablu (utilizați cablu LAN de categoria 7) (B). Consultați manualul furnizat cu routerul pentru informații despre setările routerului.

Интернет връзка, безжична (A), кабелна (използвайте LAN кабел категория 7) (B). Вижте в доставеното с рутера ръководство относно настройките на рутера. Σύνδεση στο Internet ασύρματη (A), ενσύρματη (χρησιμοποιήστε καλώδιο LAN κατηγορίας 7) (B). Συμβουλευτείτε το εγχειρίδιο που παρέχεται με το δρομολογητή για τις ρυθμίσεις του δρομολογητή. İnternet bağlantısı kablosuz (A), kablolu (kategori 7 LAN kablosu kullanın) (B). Yönlendirici ayarlarıyla ilgili olarak yönlendiriciley birlikte verilen kılavuzla başvurun. Подключение к Интернету беспроводное (A), проводное (используйте сетевой кабель категории 7) (B). Для получения информации о настройках маршрутизатора см. руководство, прилагаемое к маршрутизатору. Підключення до Інтернету бездротове (A), дротове (використовуйте кабель LAN категорії 7) (B). Параметри маршрутизатора шукайте в посібнику з експлуатації, що додається. 3 □ □ □ Guida : Informazioni su come utilizzare le funzioni del televisore. Disponibile sia sul televisore che su Internet.

Hjælpguide : Information om hur TV:ns funktioner används. Finns tillgänglig både på TV:n och Internet. Hjælpevejledning : Information om, hvordan TV-funktioner anvendes. Tilgængelig både på TV og internettet. Käyttöopas : Tiedot television ominaisuuksien käyttämiseksi.

Saatavana sekä televisiossa että Internetissä. Hjelpeveiledning : Informasjon om hvordan du bruker TV-funksjoner. Tilgjengelig på både TV og på Internett.

http://rd1.sony.net/help/tv/caep2/h_eu/ Installation Do not bundle the mains lead together with other cables. Installation Ne regroupez pas le cordon d'alimentation secteur avec d'autres câbles. Instalación No ate el cable de alimentación junto con el resto de los cables. Installatie: Bundel het netsnoer niet samen met andere kabels. Installation Bündeln Sie das Netzkabel nicht mit anderen Kabeln zusammen.

Instalação Não junte o cabo de alimentação aos restantes cabos. Installazione Non raggruppare il cavo di alimentazione CA insieme ad altri cavi.

Installation Bunta inte ihop strömkabeln tillsammans med andra kablar. Installation Du må ikke bundte netledningen sammen med andre kabler. Asennus Älä niputa verkkojohtoa yhteen muiden johtojen kanssa. Installasjon Ikke bind strömledningen sammen med andre kabler. Instalacja Nie prowadź przewodu zasilającego razem z innymi kablami. Instalace Nespojujte napájecí kabel s ostatními kabely. Inštalácia Nezamotávajte napájací kábel dohromady s inými káblami. Telepítés A hálózati kábelt ne kötegelje a többi kábelrel együtt.

@@@Montaj Güç kablosunu diğer kablolarla demetlemeyin. @@Встановлення Не кладіть кабель живлення з іншими кабелями. Turn on the TV and perform the initial setup. Mettez le téléviseur sous tension et procédez à la configuration initiale Encienda el televisor y realice la configuración inicial.

Schalten Sie das Fernsehgerät ein und führen Sie die erste Einrichtung durch. Ligue o televisor e execute a configuração inicial. Accendere il televisore ed eseguire la configurazione iniziale. Starta TV:n och utför grundinställningarna. Tænd TV'et, og udfør grundopsætningen.

Kytke virta televisioon ja tee alkuasetukset. Slå på TV-en og utfør oppsett for første gang. Włącz telewizor i wykonaj początkowe ustawienie. Zapněte televizor a proved'te počáteční nastavení. Zapnite televízor a vykonajte počiatočné nastavenie. Kapcsolja be a tv-készüléket, és végezze el a kezdeti beállítást.



[You're reading an excerpt. Click here to read official SONY](#)

[KD43X8309 user guide](#)

<http://yourpdfguides.com/dref/5819558>

Porniți televizorul și efectuați setarea inițială. Включете телевизора и извършите първоначална настройка. Ενεργοποιήστε την τηλεόραση και πραγματοποιήστε τις αρχικές ρυθμίσεις. Televizyonu açın ve ilk kurulumu yapın.

Включите телевизор и выполните первоначальную настройку. Увімкніть телевізор і виконайте початкове налаштування. Android TV Setup Guide: Available on the Web. Guide de configuration de Android TV : Disponible sur le Web. Guía de configuración de TV Android: Disponible online. Android TV-instellingengids: Beschikbaar op het internet. Android TV-Installationsanleitung: Im Internet verfügbar. Manual de configuração da TV Android: Disponível na internet. Guida all'impostazione del televisore Android: Disponibile sul web. TV-inställningsguide för Android: Tillgänglig på internet. Konfigurationsvejledning til Android TV: Findes på internettet. Android-television asetushje: Saatavilla verkosta. Android TV Oppsettsveiledning: Tilgjengelig på nettet. Poradnik konfiguracji Android TV: Dostępny w Internecie. Návod k nastavení televizoru se systémem Android: K dispozici na webu. Sprievodca inštalácie TV so systémom Android: K dispozícii na webe. Android TV beállítási útmutató: Elérhető az interneten. Ghid de configurare pentru televizorul Android: Disponibil pe web. Справочник за настройка на телевизор с Android: Наличен в интернет. Οδηγός ρύθμισης Android TV: Διαθέσιμος στο Web.

Android TV Kurulum Kılavuzu: Web'de bulunur. Руководство по настройке Android TV: Доступно в Интернете. Посібник із налаштування телевізора Android: Доступно в Інтернеті. .



[You're reading an excerpt. Click here to read official SONY](#)

[KD43X8309 user guide](#)

<http://yourpdfguides.com/dref/5819558>